



# Assemblée générale

Distr. générale  
9 janvier 2004  
Français  
Original: anglais

**Cinquante-huitième session**  
Point 12 de l'ordre du jour  
**Rapport du Conseil économique et social**

## Rapport du Conseil économique et social pour 2003

**Additif\***

### Table des matières

<i>Chapitre</i>	<i>Page</i>
VII. Débat général . . . . .	2
B. Questions de coordination, questions relatives au programme et autres questions . . . . .	2
8. Groupe consultatif spécial pour les pays africains qui sortent d'un conflit . . . . .	2
C. Application des résolutions 50/227 et 52/12 B de l'Assemblée générale . . . . .	2
E. Coopération régionale . . . . .	3
H. Questions relatives à l'économie et à l'environnement . . . . .	3
1. Développement durable . . . . .	3
3. Statistiques . . . . .	3
8. Coopération internationale en matière fiscale . . . . .	4
9. Forum des Nations Unies sur les forêts . . . . .	4
VIII. Élections, présentation de candidatures, confirmation des candidatures et nominations . . . . .	5
IX. Questions d'organisation . . . . .	5
D. Reprise de la session de fond . . . . .	5

\* Le présent additif est une version préliminaire du chapitre du rapport du Conseil économique et social relatif à la reprise de la session de fond de 2003. La version définitive du rapport complet sera publiée en tant que *Documents officiels de l'Assemblée générale, cinquante-huitième session, Supplément No 3 (A/58/3/Rev.1)*.  
Les résolutions et décisions adoptées par le Conseil à la reprise de sa session de fond de 2003 sont publiées dans le document E/2003/INF/2/Add.5. Les résolutions et décisions seront publiées sous leur forme définitive en tant que *Documents officiels du Conseil économique et social, Supplément No 1 (E/2003/99)*.



## **Chapitre VII**

### **Débat général**

#### **B. Questions de coordination, questions relatives au programme et autres questions**

##### **8. Groupe consultatif spécial pour les pays africains qui sortent d'un conflit**

1. Le Conseil a repris l'examen du point 7 de l'ordre du jour à sa 50e séance plénière, le 22 août 2003 (voir E/2003/SR.50).

#### **Mesures prises par le Conseil**

2. Au titre du point 7 de l'ordre du jour, le Conseil a adopté la décision 2003/311.

##### **Groupe consultatif spécial pour les pays africains qui sortent d'un conflit : Burundi**

3. À la 50e séance, le 22 août 2003, le Conseil était saisi d'un projet de décision (E/2003/L.48) intitulé « Groupe consultatif spécial pour le Burundi », présenté par le Président du Conseil.
4. À la même séance, le Président a informé le Conseil qu'un état des incidences sur le budget-programme du projet de décision E/2003/L.48 figurait dans le document E/2003/L.49.
5. À cette même séance, le Conseil a adopté le projet de décision, tel qu'amendé oralement. Voir décision 2003/311 du Conseil.
6. Après l'adoption de la décision, les représentants du Burundi et de l'Afrique du Sud ont fait des déclarations.
7. À sa 52e séance, le 19 décembre 2003, le représentant de l'Afrique du Sud, en sa qualité de Président du Groupe consultatif spécial pour les pays africains qui sortent d'un conflit, a informé le Conseil des activités dudit groupe.

#### **C. Application des résolutions 50/227 et 52/12 B de l'Assemblée générale**

8. Le Conseil a repris l'examen du point 8 de l'ordre du jour à sa 52e séance, le 19 décembre (voir E/2003/SR.52).

#### **Mesures prises par le Conseil**

9. Au titre du point 8 de l'ordre du jour, le Conseil a adopté la décision 2003/314.

**Rapport du Secrétaire général sur le rapport de synthèse sur les travaux des commissions techniques du Conseil économique et social en 2003**

10. À sa 52e séance, le 19 décembre, sur la proposition de son président, le Conseil a décidé de reporter à sa session d'organisation de 2004 l'examen de la question intitulée « Application des résolutions 50/227 et 52/12 B de l'Assemblée générale : rapport de synthèse des travaux des commissions techniques du Conseil économique et social en 2003 ». Voir décision 2003/314 du Conseil.

**E. Coopération régionale**

11. Le Conseil a repris l'examen du point 10 de l'ordre du jour à sa 51e séance, le 31 octobre. Le Président du Conseil a appelé l'attention du Conseil sur le rapport du Secrétaire général sur la coopération régionale dans les domaines économique et social et les domaines connexes (E/2003/15/Add.2) (voir E/2003/SR.51).

**Mesures prises par le Conseil**

12. Aucune mesure n'était nécessaire au titre du point 10.

**H. Questions relatives à l'économie et à l'environnement**

**1. Développement durable**

13. Le Conseil a repris l'examen du point 13 a) de l'ordre du jour à sa 52e séance, le 19 décembre (voir E/2003/SR.52).

**Mesures prises par le Conseil**

14. Au titre du point 13 a), le Conseil a adopté la décision 2003/316.

**Rapport du Comité des politiques de développement sur sa cinquième session et rapport de la Commission du développement durable sur sa onzième session**

15. À sa 52e séance, le 19 décembre, sur la proposition de son président, le Conseil a décidé de reporter à sa session d'organisation de 2004 l'examen du chapitre IV du rapport du Comité des politiques de développement sur sa cinquième session (E/2003/33) et le chapitre I.B du rapport de la Commission du développement durable sur sa onzième session (E/2003/29). Voir décision 2003/316 du Conseil.

16. À la même séance, le représentant des États-Unis d'Amérique a fait une déclaration (voir E/2003/SR.52).

**3. Statistiques**

17. Le Conseil a repris l'examen du point 13 c) de l'ordre du jour à sa 52e séance, le 19 décembre (voir E/2003/SR.52).

### **Mesures prises par le Conseil**

18. Au titre du point 13 c) de l'ordre du jour, le Conseil a adopté la décision 2003/317.

#### **Rapport de la Commission de statistique sur sa trente-quatrième session**

19. À sa 52e séance, le 19 décembre, sur la proposition de son président, le Conseil a décidé de reporter à sa session d'organisation de 2004 l'examen du rapport de la Commission de statistique sur les travaux de sa trente-quatrième session (E/2003/24). Voir décision 2003/317 du Conseil.

### **8. Coopération internationale en matière fiscale**

20. Le Conseil a repris l'examen du point 13 h) de l'ordre du jour à sa 51e séance, le 31 octobre 2003 (voir E/2003/SR.51).

### **Mesures prises par le Conseil**

21. Au titre du point 13 h) de l'ordre du jour, le Conseil a adopté la décision 2003/313.

#### **Changement de date de la onzième réunion du Groupe spécial d'experts de la coopération internationale en matière fiscale**

22. À sa 51e séance, le 31 octobre, sur la proposition de son président, le Conseil a décidé d'approuver la décision de changer la date de la onzième réunion du Groupe spécial d'experts qui se tiendrait non pas du 10 au 14 novembre 2003 mais du 15 au 19 décembre 2003. Voir décision 2003/313 du Conseil.

### **9. Forum des Nations Unies sur les forêts**

23. Le Conseil a repris l'examen du point 13 i) de l'ordre du jour à sa 52e séance, le 19 décembre 2003 (voir E/2003/SR.52).

### **Mesures prises par le Conseil**

24. Au titre du point 13 i), le Conseil a adopté la décision 2003/315.

#### **Date et lieu de la réunion du Groupe spécial d'experts chargé par le Forum des Nations Unies sur les forêts d'examiner, en vue de faire des recommandations, les paramètres d'un mandat relatif à l'élaboration d'un cadre juridique sur tous les types de forêts**

25. À sa 52e séance, le 19 décembre, sur la proposition du Président, le Conseil a décidé que le Groupe spécial d'experts du Forum des Nations Unies sur les forêts se réunirait à New York du 6 au 10 septembre 2004.

## **VIII. Élections, présentation de candidatures, confirmation des candidatures et nominations**

1. Le Conseil a repris l'examen du point 1 de l'ordre du jour à sa 51e séance, le 31 octobre 2003 (voir E/2003/SR.51). Le Conseil était saisi des documents ci-après :

a) Note du Secrétaire général sur l'élection d'un membre de l'Organe international de contrôle des stupéfiants, parmi les candidats présentés par les gouvernements, conformément à l'alinéa b) du paragraphe 1 de l'article 9 de la Convention unique sur les stupéfiants de 1961, telle que modifiée par le Protocole de 1972 (E/2003/L.3/Add.12, 14, 15 et 16);

b) Note du Secrétaire général sur l'élection de 10 membres du Conseil d'administration de l'Institut international de recherche et de formation pour la promotion de la femme (E/2003/L.3/Add.13).

### **Mesures prises par le Conseil**

2. Au titre de ce point, le Conseil a adopté la décision 2003/201 E.

## **IX. Questions d'organisation**

### **D. Reprise de la session de fond**

1. Le Conseil a repris sa session de 2003 au Siège de l'ONU, les 22 août, 31 octobre et 19 décembre 2003 (50 à 52e séance) (voir E/2003/SR.50 à 52).

### **Mesures prises par le Conseil**

2. Le Conseil a repris l'examen du point 1 de l'ordre du jour à sa 51e séance, le 31 octobre (voir E/2003/SR.51). Voir décision 2003/312 du Conseil.

#### **Participation d'une organisation intergouvernementale aux travaux du Conseil économique et social**

3. À sa 51e séance, le 31 octobre, le Conseil a décidé d'accorder le statut d'observateur auprès du Conseil à une organisation intergouvernementale, la Commission de Helsinki. Voir décision 2003/312 du Conseil.